

Majandusaasta aruanne

01.01.2003—31.12.2003

Osaühing Eesti Isikuloo Keskus

Äriregistri nr: 10737167

Juriidiline aadress: Tiigi 10-51
51003 Tartu
Eesti Vabariik

Telefon: 742 0882
528 8329

Majandusaasta aruandele
lisatud dokumendid:

- kasumi jaotamise ettepanek
- osanike nimekiri

Sisukord

TEGEVUSARUANNE	3
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE.....	5
JUHATUSE KINNITUS RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDELE	5
BILANSS.....	6
KASUMIARUANNE.....	7
RAHAVOOGUDE ARUANNE (KAUDNE MEETOD).....	8
OMAKAPITALI MUUTUSTE ARUANNE.....	9
LISA 1. RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDE KOOSTAMISEL KASUTATUD ARVESTUSMEETODID JA HINDAMISALUSED.....	10
LISA 2. MAKSUD.....	12
LISA 3. MATERIAALNE PÕHIVARA	12
LISA 4. REALISEERIMISE NETOKÄIVE	12
LISA 5. TEHINGUD SEOTUD OSAPOOLTEGA	13
LISA 6. VIITVÕLAD	13
JUHATUSE ALLKIRI 2003. MAJANDUSAASTA ARUANDELE	14
MAJANDUSAASTA KASUMI JAOTAMISE ETTEPANEK.....	15
OSANIKE NIMEKIRI	16

Tegevusaruanne

OÜ Eesti Isikuloo Keskus tegutses samades üüritud ruumides, kus varasematelgi aastatel. Ruumidele tehtud kapitaalremondi ning sisustuse muretsemise tõttu peamiselt 2001. aastal ei olnud aruandeaastal suuremaid kulutusi nende peale. Järgneval aastal on plaanis mõningased täiendused ruumide sisustuse osas. Põhivarast soetati juurde uus arvuti.

Teenused olid aruandeaastaks peaaegu välja töötatud, tehti vaid väikesi parendusi aruandevormi. Aruandevorm on saavutanud optimaalse väljundi ning võiks olla eeskujuks ka teistele samal alal tegutsevatele amatööridele ning professionaalidele. Otsepakkumisi potentsiaalsetele klientidele oleme 2003. a teinud vähem. Üks põhjus on klienditeenindaja koha kaotamine, kuid samuti on selgunud, et suurem osa pakkumise saanutest ei ole meie teenuseid ostnud. Huvilised, kes pöörduvad nii Eesti kui ka välismaade (nt Läti) arhiivide, perekonnaseisuasutuste ning Eesti esindajate poole välismaal, on saanud meie kontaktandmed. 2003. a kevadel avaldasime kaks reklaami Kanada eesti ajalehes, samuti ilmus seal suvel pikem Eesti perekonnaloos allikate ning uurimisvõimaluste ning Eesti Isikuloo Keskuse tutvustamine. Olulist suuremat huvi see Kanada eestlaskonnas ei tekitanud. Euro tugevdamine teiste valuutade suhtes on tinginud väljaspool Euroopat elavate potentsiaalsete klientide vähenemise, kuna teenuse hind neile on tõusnud. Samas on kasvanud oluliselt Eestis elavate klientide arv. Aruande koostamise ajal (tellimuse esitamise kuupäeva üle peame arvet 2004. aasta märtsist, seega pole võimalik praeguse koondatud andmestiku põhjal võimalik eristada esitatud tellimusi periooditi) töös olevate uurimuste tellijatest elavad Eestis 53 (41%), mujal Euroopas 38 (30%; Iirimaa 1, Norras 1, Prantsusmaal 1, Rootsis 5, Saksamaal 7, Soomes 16, Suurbritannias 3, Šveitsis 2, Venemaal 2), Põhja- ja Lõuna-Ameerikas 23 (18%; Brasiilias 1, Kanadas 4, USA-s 18), Austraalias ja Uus-Meremaal 13 (10%; sh Uus-Meremaal 1), Aasias 1 (0,008%; Iisraelis).

Lisaks sisulisele tegevusele puutusime kokku seadusandlusega ja sellega seonduvate küsimustega, mistõttu pidime olema kursis vastavat valdkonda reguleerivate seadustega. 2003. a aprillis tegi Tartu Ringkonnakohus oma otsuse meie esitatud kaebuse peale, mis puudutas andmete juurdepääsu. Kuna meie kaebus rahuldati osaliselt, siis esitasime kassatsioonkaebuse Riigikohtule, mille halduskolleegium tegi oma otsuse 23. oktoobril 2003. a. Nimetatud otsusega tühistati Tartu Ringkonnakohtu otsus osas, millega see jättis tühistamata Tartu Halduskohtu otsuse ning Tartu Halduskohtu otsuse osas, mida Tartu Ringkonnakohus ei tühistanud. Riigikohtu selgitused perekonnaseisuasutuste valduses olevale teabele, mida on meie töös pidevalt tarvis, on olnud pretsedendiks selles valdkonnas ning eeskujuks edaspidiseks nii asutustele endale kui ka õigusteoreetikutele, samuti kohtule. Kogu õigusabile kulutatud raha mõistis Riigikohus meile välja.

2003. a detsembris jättis Tallinna Halduskohtu rahuldamata meie kaebuse seoses paari lahendamata nüansiga perekonnaseisuasutuste valduses olevatele andmetele juurdepääsuga. Esitatud apellatsioonkaebuse rahuldada Tallinna Ringkonnakohus 2004. aastal. Aasta viimastel päevadel võttis Õiguskantsler oma seisukoha perekonnaseisuasutuste valduses olevatele andmetele juurdepääsu suhtes, mis samuti on olnud aluseks nimetatud asutustele andmete väljastamisel. Siseministeeriumi rahvastiku toimingute ja juriidilise osakonna esindajatega kohtus Eesti Isikuloo Keskuse esindaja 2003. a novembris ning kohtumisel arutati mitmeid sama valdkonna küsimusi. 2003. a andis Eesti Isikuloo Keskuse juhataja tegevuse tulemusena rahvastiku toimingute osakond Rahvusarhiivile üle oma arhiivi vanema osa (aastatest 1731-1892). Nimetatud materjalid said uurijatele kasutatavaks 2004. a ning avardasid väga oluliselt uurimisvõimalusi. Samuti jäid Eesti Isikuloo Keskuse juhataja tegevuse tulemusena Tartu Maavalitsuse perekonnaseisuosakonna arhiivi Tartu linna ja maakonna perekonnaregistrid, mis plaaniti anda rahvastiku toimingute osakonda.

See võimaldab hõlpsamini saada andmeid Tartu linna ja maakonna kohta, kuna rahvastiku toimingute osakonnast pole suure andmemahu tõttu võimalik kõike soovitud küsida, sest see tähendaks umbes ühte teabenõuet päevas.

Eesti Ajalooarhiivis lubati uuendusena Eesti Isikuloo Keskuse töötajatel teha digitaalfotoaparaadiga pilte, hiljem lubati seda teha ka teistel. Digikaamera kasutuselevõtt aruandeaasta juulikuus võimaldas olulist kokkuhoidu tööajas, sest paberile kirjutamise asemel on nüüd võimalik rohkemate andmetega leheküljed pildistada ning neid arvutis vaadates aruanne koostada. Otse arvutisse sisestamine pole veel hea lahenduse puudumisel võimalik, kuna vajalik on täpsete faktiviidete säilimine vähemalt meie väljakirjutustes. 2004. a plaanitakse katsetada spetsiaalsete arvutiprogrammide kasutuselevõttu, et kiirendada andmete töötlemist ning samas säilitada andmestik kergeks töötlemiseks ka edaspidi.

Jätkunud on Eesti Isikuloolise Indeksi täiendamine uute andmetega, mis võimaldavad hõlpsamini leida lisaandmeid uuritavate inimeste kohta. Aruande kirjutamise hetkel on indeksis 397 000 nime.

Töötajaid oli keskmiselt kaks. Üks töölepinguga töötaja töökoht kaotati töötaja lahkumise tõttu. Juunist 2003. on keskusel üks töölepinguga ning üks töövõtulepinguga töötaja. Viimane ei kasuta keskuse vahendeid ning töötab iseseisvalt oma arvuti jm vahenditega. Klienditeenindaja, kes töötas esimesel poolaastal, lahkus poolte kokkuleppel. Uut klienditeenindajat pole järgnenud aasta jooksul tööle võetud. Veebilehe täiendamise tõttu on üha vähem vaja selgitada üksikutele klientidele tellimise üksikasju. 2003. a panime veebilehele üles ka töö näidised. Meie veebilehe vaadatavus on pidevalt kasvanud, olles eelnenud kuust veidi väiksem ainult augustis (nähtavasti puhkuste tõttu) ning detsembris (pühade tõttu). Keskmine veebilehe vaadatavus oli 163 korda päevas, 2004. aastal on see veel tunduvalt kasvanud. Veebileht tõlkimist teistesse keeltesse 2003. aastal ei toimunud, küll aga on praeguseks olemas saksakeelne tõlge.

OÜ-l Eesti Isikuloo Keskus oli 2003. aastal keskmiselt 2 töötajat ning palgakulu oli 18 476 krooni koos sotsiaal-ja töötuskindlustusmaksuga. Juhatuse liikmele eraldi tasu ega muid hüvitisi ei makstud. Nõukogu osaühingul pole.

Raamatupidamise aastaaruanne

Juhatuse kinnitus raamatupidamise aastaaruandele

Käesolevaga deklareerin oma vastutust raamatupidamise aastaaruande koostamise eest ja kinnitan, et:

1. raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses Eesti hea raamatupidamistavaga,
2. raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt OÜ Eesti Isikuloo Keskus finantsseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid,
3. OÜ Eesti Isikuloo Keskus on jätkuvalt tegutsev ettevõte.



juhatuse liige
Fred Puss

Tartus, 08. juunil 2004. aastal.

BILANSS

	31.12.2003	31.12.2002	Lisa
<u>Varad</u>			
Käibevara			
Raha ja pangakontod	6 325	3 315	
Nõuded ostjate vastu			
Ostjatelt laekumata arved	21 228	5 521	
Ettemaksed			
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	422	0	4
Tulevaste perioodide ettemakstud kulud	400	0	
Kokku ettemaksed	822	0	
Varud			
Ostetud kaubad müügiks	931	931	
Käibevara kokku	29 306	9 767	
Põhivara			
Materiaalne põhivara			
Muu inventar	70 057	54 015	5
Akumuleeritud põhivara kulum	-21 590	-10 508	
Põhivara kokku	48 467	43 507	
<u>Varad kokku</u>	77 773	53 274	
<u>Kohustused ja omakapital</u>			
<i>Kohustused</i>			
Lühiajalised kohustused			
Võlakohustused			
Pikaajaliste võlakohustuste tagasimaksed järgmisel perioodil	10 870	24 870	7
Võlad tarnijatele	1 286	849	
Maksuvõlad	2 381	1 408	4
Viitvõlad			
Võlad töövõtjatele	1 914	3 097	
Muud viitvõlad	0	2 423	
Viitvõlad kokku	1 914	5 520	
Lühiajalised kohustused kokku	16 451	32 647	
Pikaajalised kohustused			
Pikaajalised võlakohustused			
Mittekonventeeritavad võlakohustused	20 000	60 000	7
Pikaajalised kohustused kokku	20 000	60 000	
<i>Kohustused kokku</i>	36 451	92 647	
<i>Omakapital</i>			
Osakapital	40 000	40 000	
Elmiste perioodide jaotamata kasum/kahjum	-79 373	-61 917	
Aruandeaasta kasum/kahjum	80 695	-17 456	
<i>Omakapital kokku</i>	41 322	-39 373	2
<u>Kohustused ja omakapital kokku</u>	77 773	53 274	

KASUMIARUANNE

	2003	2002	Lisa
Skeem 1			
Äritulud			
Müügitulu	178 573	102 738	6
Muud äritulud	13 563	65	
Äritulud kokku	192 136	102 803	
Ärikulud			
Kaubad, toore, materjal ja teenused	35 039	10 272	
Mitmesugused tegevuskulud	46 047	45 709	
Tööjõu kulud			
Palgakulu	13 841	38 716	
Sotsiaalmaksud	4 566	12 778	
Töötuskindlustus	69	194	
Tööjõukulud kokku	18 476	51 688	
Põhivara kulum ja väärtuse langus	11 082	5 741	5
Muud ärikulud	1 069	6 499	
Ärikulud kokku	111 713	119 909	
Ärikasum/kahjum	80 425	-17 106	
Finantstulud ja -kulud			
Kasum valuutakursi muutustest	265	210	
Muud finantstulud	5	2	
Kokku finantstulud ja -kulud	270	212	
Kasum/kahjum enne tulumaksustamist	80 695	-17 456	
Aruandeaasta puhaskasum/kahjum	80 695	-17 456	

Rahavoogude aruanne (kaudne meetod)

	2003	2002	Lisa
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum/kahjum	80 425	-17 106	
Korrigeerimised:			
Põhivara kulm ja väärtuse langus	11 082	5 741	5
Kasum/kahjum põhivara müügist ja mahakandmisest	0	5 300	
Äritegevusega seotud nõuete muutus	-16 529	5 177	
Äritegevusega seotud kohustuste muutus	-2 196	4 580	
Kokku rahavood äritegevusest	72 782	3 692	
Rahavood investeerimistegevusest			
Materiaalse põhivara soetus	-16 042	-3 219	
Saadud intressid	5	2	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-16 037	-3 217	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Laenude tagasimaksed	-54 000	-1 700	
Rahavood finantseerimistegevusest kokku	-54 000	-1 700	
Rahavood kokku	2 745	-1 225	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	3 315	4 892	
Raha ja raha ekvivalentide muutus	2 745	-1 225	
Valuutakursside muutuste mõju	265	-352	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	6 325	3 315	

Omakapitali muutuste aruanne

	Osakapital	Jaotamata kasum	Omakapital kokku
31.12.2001. a	40 000	-61 917	-21 917
Aruandeaasta puhaskasum	0	-17 456	-39 373
31.12.2002. a	40 000	-79 373	-39 373
Aruandeaasta puhaskahjum	0	80 695	80 695
31.12.2003. a	40 000	1 322	41 322

Lisa 1. Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamisalused

AS-i Hea Tava raamatupidamise aastaaruanne on koostatud vastavalt Eesti heale raamatupidamistavale ja kasutades soetusmaksumuse printsiipi, v.a. juhtudel, kui arvestuspõhimõtetes alljärgnevalt on kirjeldatud teisiti. Eesti hea raamatupidamistava on rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele tuginev raamatupidamistava, mille põhinõuded kehtestatakse Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega ning mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantavad juhendid.

OÜ Eesti Isikuloo Keskus kasutab kasumiaruande koostamisel Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr 1.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud tuhandetes kroonides, kui ei ole teisiti märgitud.

Järgnevalt on välja toodud peamised arvestuspõhimõtted ja hindamisalused.

Välisvaluuta arvestus

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel võetakse aluseks tehingu toimumise päeval ametlikult kehtivad Eesti Panga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud rahalised varad ja kohustused hinnatakse bilansipäeva seisuga ümber Eesti kroonidesse bilansipäeval ametlikult kehtiva Eesti Panga valuutakursside alusel.

Ümberhindamise tulemusena saadud kursikasumid ja -kahjumid kajastatakse aruandeperioodi kasumiaruandes, kusjuures ärituludes ja -kuludes kajastatakse valuutakursi kasumid ja kahjumid, mis on seotud tarnijate ja ostjate arveldustega, muud valuutakursist tulenevad erinevused kajastatakse aga finantstuludes ja -kuludes.

Raha ja raha ekvivalendid

Raha ekvivalendina kajastatakse rahavoogude aruandes lühiajalisi (kuni 3 kuulise tähtajaga soetatud) kõrge likviidsusega investeeringuid, mida on võimalik konverteerida teadaoleva summa raha vastu ning mille puhul puudub oluline turuväärtuse muutuse risk, sh. kassas ja panga arvelduskontodel olev raha, mille kasutamisel ei esine olulisi piiranguid, kuni 3-kuulised tähtajalised deposiidid ning rahaturufondi osakud.

Nõuded ostjate vastu

Ostjatelt laekumata arvete puhul hinnatakse iga konkreetse kliendi laekumata arve eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta. Lootusetud nõuded on kantud bilansist välja.

Varud

Varud võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb varude soetamisega seotud otsestest ja kaudsetest väljaminekutest, milleta varud ei oleks praeguses olukorras ja koguses, sealhulgas otsesed veokulud.

Materiaalne põhivara

Põhivaraks loetakse varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 3 000 krooni. Materiaalne põhivara võetakse arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest. Varad, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 3 000 krooni, kajastatakse kuni kasutusele võtmiseni väheväärtusliku inventarina (varudena) ja vara kasutusele võtmise hetkel kantakse 100%-liselt kulusse.

Amortisatsiooni arvutamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi sõltuvalt selle kasulikust tööeast. Amortisatsioonimäärad aastas on põhivara gruppidele järgmised:

Muu inventar 10-20%

Tulude arvestus

Tulu kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglasest väärtusest. Teenuste müügist tulenevat tulu kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav.

Ettevõtte tulu maksustamine

Tulumaksuseaduse kohaselt ei maksustata Eestis mitte ettevõtete kasumit, vaid väljamakstavaid dividende ja teatud liiki väljamakseid ning kulusid, mis on ära toodud tulumaksuseaduses. Maksumääraks on 26/74. Kuna tulumaksu objektiks on ettevõtte kasumi asemel väljamakstavad dividendid, siis ei eksisteeri erinevusi varade ja kohustuste maksuarvestuslike ja bilansiliste jääkväärtuste vahel, millelt tekiks edasilükkunud tulumaksu nõue või kohustus.

Bilansis ei kajastata potentsiaalset tulumaksukohustust ettevõtte vaba omakapitali suhtes, mis kaasneks vaba omakapitali väljamaksmisel dividendidena.

Dividendide maksmisega kaasnev tulumaks kajastatakse dividendide väljakuulutamise hetkel kasumiaruandes kuluna.

Lisa 2. Maksud

Maksuliik	31.12.2003		31.12.2002	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Sotsiaalmaks	0	1 509	0	1 019
Ettevõtte tulumaks	0	7	0	1
Töötuskindlustus	0	79	0	48
Käibemaks	422	0	0	267
Kinni peetud tulumaks	0	739	0	0
Kohustuslik kogumispensioni makse	0	48	0	0
Intressid		0	0	73
Kokku	0	2 382	0	1 408

Lisa 3. Materiaalne põhivara

	2003 Muu inventar	2002 Muu inventar
<i>Soetusmaksumus aasta algul</i>	54 014	56 796
Soetamine	16 043	3 218
Müük ja mahakandmine	0	-6 000
<i>Soetusmaksumus aasta lõpul</i>	70 057	54 014
<i>Akumuleeritud kulum aasta algul</i>	-10 508	-5 467
Arvestatud kulum	-11 082	-5 741
Müüdnud ja mahakantud põhivara kulum	0	700
<i>Akumuleeritud kulum aasta lõpul</i>	-21 590	-10 508
<i>Jääkmaksumus aasta algul</i>	43 506	51 329
<i>Jääkmaksumus aasta lõpul</i>	48 467	43 506

Lisa 4. Realiseerimise netokäive

OÜ Eesti Isikuloo Keskuse müügitulu jagunes järgmiselt:

	2003.a	2002.a
Eesti	58 947	21 314
Välismaa	119 616	81 424
Kokku	178 573	102 738

Lisa 5. Tehingud seotud osapooltega

Lühiajalised kohustused

Tagatiseta võlakohustused	31.12.2003	31.12.2002
Fred Puss	10 870	24 870

Pikaajalised kohustused

Mittekonverteeritavad võlakohustused	20 000	60 000
--------------------------------------	--------	--------

Lisa 6. Viitvõlad

Viitvõlad koosnevad arvestatud, kuid väljamaksmata palgast seisuga 31.12.2003 – 776 (2002. aasta lõpul 1 584 krooni) ning puhkusereservist koos sotsiaal- ja töötuskindlustusmaksuga 1 138 krooni (2002. aasta lõpul 1 513 krooni).

Juhatuse allkiri 2003. majandusaasta aruandele

OÜ Eesti Isikuloo Keskus juhatus on koostanud 2003. aasta majandusaasta aruande, mis koosneb tegevusaruandest, raamatupidamise aruandest.

OÜ Eesti Isikuloo Keskuse 2003. majandusaasta aruanne on kinnitatud ainuosaniku otsusega ja allkirjastatud 08. juunil 2004. aastal.



juhatuse liige
Fred Puss

Majandusaasta kasumi jaotamise ettepanek

OÜ Eesti Isikuloo Keskus vaba omakapital seisuga 31.12.2003 oli järgmine:

1) eelmiste perioodide jaotamata kasum	-79 373 krooni;
2) aruandeaasta puhaskahjum	80 695 krooni;
Jaotuskõlblik kasum kokku	1 322 krooni.

OÜ Eesti Isikuloo Keskus juhatus teeb osanike üldkoosolekule ettepaneku jaotada 2003. aastaks kogunenud puhaskasum alljärgnevalt:

- kanda kohustuslikku reservkapitali 66 krooni,
- jätta jaotamata aruandeaasta kasum 1 256 krooni.



juhatuse liige
Fred Puss

Osanike nimekiri

2003. aasta majandusaasta aruande kinnitamise hetkel oli OÜ Eesti Isikuloo Keskuse ainuosanikuks:

<i>nimi</i>	Fred Puss
<i>isikukood</i>	37602190342
<i>aadress</i>	Fortuuna 1-33, Tartu
<i>osade arv</i>	1
<i>osa suurus</i>	40 000

Majandusaasta aruande allkirjad

Osaühing Eesti Isikuloo Keskus (registrikood: 10737167) 01.01.2003 - 31.12.2003
majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Fred Puss (juhatuse liige)

Kinnitanud

12.07.2004